

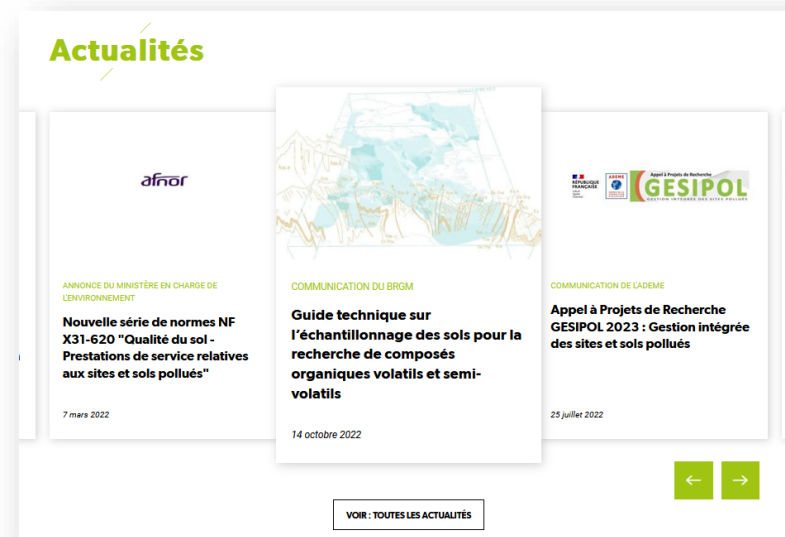


SECTION THÉMATIQUE "SITES ET SOLS POLLUÉS" DU PORTAIL INFOTERRE

Elsa Limasset

1^{er} décembre 2022

La Section SSP-InfoTerre



Section thématique maintenue par le BRGM en concertation avec le ministère

Une sélection documentaire enrichie

Méthodes et outils de gestion

Cette sélection documentaire est rangée par ordre de parution. Modifiez la avec les listes déroulantes. Ou utilisez la recherche dans tout le site.

RECHERCHER PAR MOTS CLÉS SUR TOUT LE SITE...

Type: Tout

Thèmes: Tout

Sources: Tout

Années: Tout

Localisation: Tout

RÉINITIALISER VALIDER

Documentation nationale et internationale

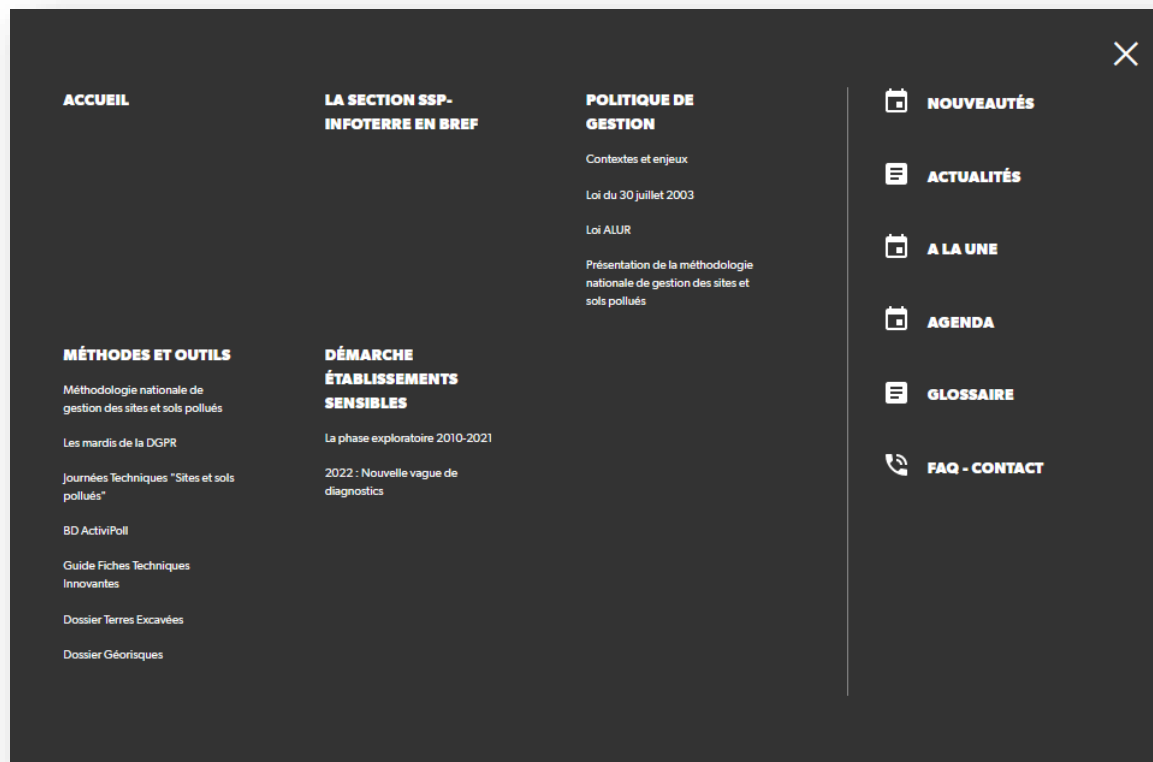
- 8 documents méthodologiques
- 1 série de normes Qualité du sol - Prestations de services relatives aux sites et sols pollués
- 49 guides, 73 rapports
- 4 articles, 2 notes, 3 brochures
- 34 bases de données (dont BD ActiviPoll)
- 1 application, 5 sites internet
- 21 transcriptions de conférences (dont JT SSP)
- 21 films



Recherche par filtres :

- Type de document
- Thème
- Source
- Années de parution
- Localisation de la source

Le menu



Accès aux sections importantes :

- Méthodologie nationale SSP
- BD ActiPoll
- Guide des Fiches Techniques Innovantes
- Dossier Terres excavées
- Dossier Géorisques

-
- Nouveautés
 - Actualités
 - A la Une
 - Agenda
 - Glossaire
 - FAQ

<http://ssp-infoterre.brgm.fr>



**Bonne navigation et
merci pour votre attention !**



TERMINOLOGIE

Elsa Limasset

1^{er} décembre 2022

Contexte

Dans le domaine professionnel SSP

- Une terminologie spécifique
- Définitions issues de différentes sources

⇒ Ambiguïtés ou divergences parfois constatées.

Dans le domaine de la normalisation de la qualité des sols ou travaux R&D

- ⇒ besoins de clarifications
- ⇒ S'assurer des bonnes traductions de l'anglais au français

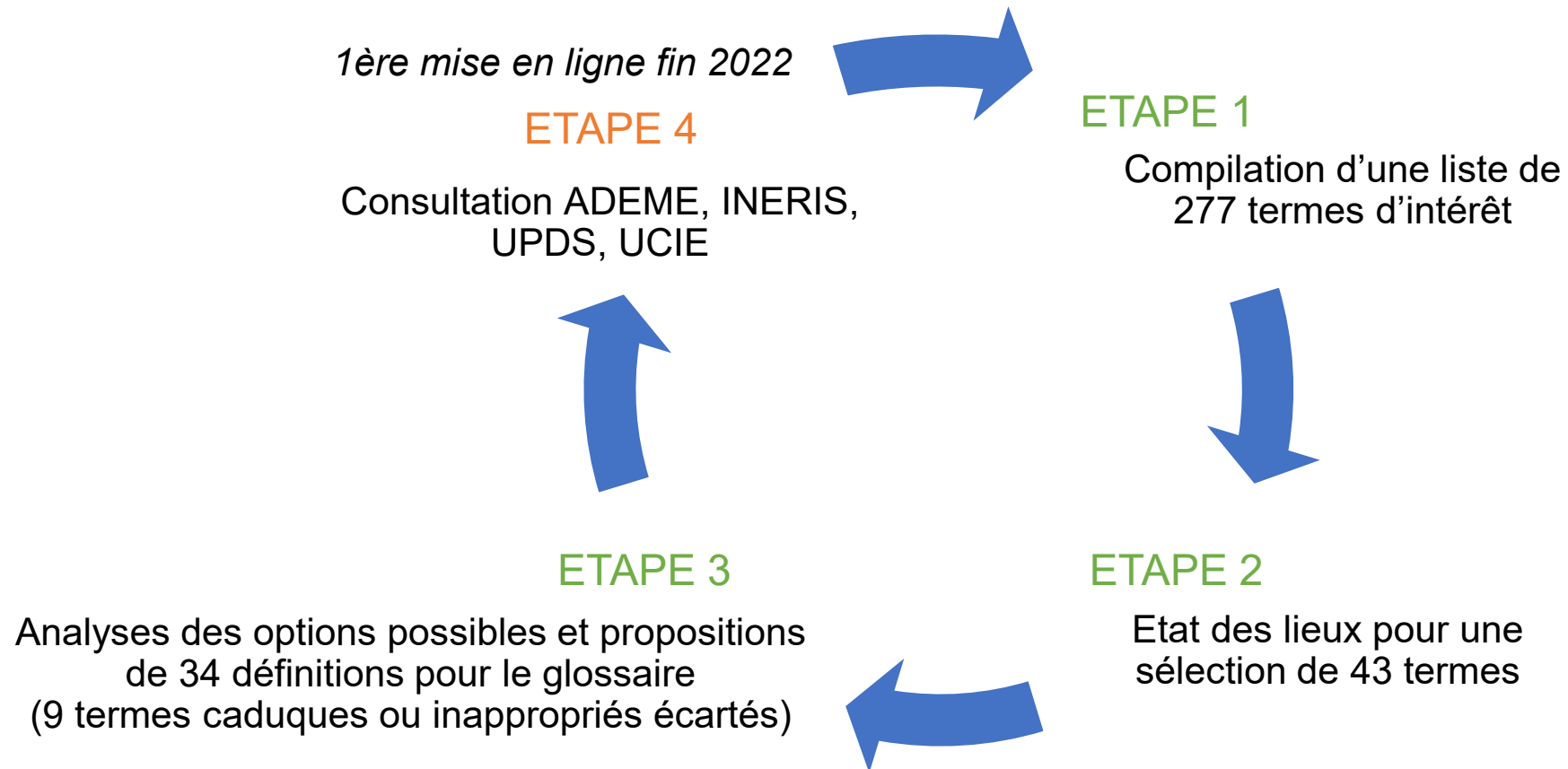
Glossaires SSP en France?

- 1er glossaire mis en ligne au début des années 2000 (portail SSP)
- ⇒ Arrêt de sa diffusion depuis 2015

⇒ **Mise en place d'une méthodologie en 2020 pour remettre un glossaire en ligne des termes les plus couramment utilisés**



Méthodologie mise en œuvre





InfoTerre
Sites et sols pollués

SECTION THÉMATIQUE
SITES ET SOLS POLLUÉS
DU PORTAIL INFOTERRE



MINISTÈRE
DE LA TRANSITION
ÉCOLOGIQUE
ET DE LA CROISSANCE
DURABLE



Géosciences pour une Terre durable

brgm



RECHERCHE



MENU

D

≤ A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

démarche de gestion (de la pollution et des risques associés)

Ensemble de processus mis en œuvre pour évaluer, et le cas échéant rétablir, la compatibilité de la qualité des milieux avec le ou les usages actuels ou futurs d'un site, dans le cadre d'une Interprétation de l'État des Milieux (IEM) ou d'un plan de gestion.

Source : Adapté de la définition proposée par la dernière version en ligne du glossaire national sites et sols pollués datant de 2015 et de la méthodologie nationale de gestion des sites et sols pollués d'avril 2017.

Proposition de traduction en anglais : *(French) procedures for managing contaminated land*



Géosciences pour une Terre durable

brgm

Elsa Limasset

Glossaire SSP !



Termes à paraître

gestion (d'un site pollué) démarche de gestion (de la pollution et des risques associés)

plan de gestion milieu (environnemental) sol

mémoire de réhabilitation mesure de gestion (des milieux)

réhabilitation (d'un site pollué)

anomalie naturelle dépollution site

sous-sol environnement local témoin

anomalie anthropique

risque sol profond polluant

usage d'un milieu sol pollué usage d'un site

pollution (chimique)

remise en état mise en sécurité friche

sol de surface (ou horizon superficiel) site pollué Valeurs de fond